

پەندى كوردى

شوناسى نەتەوھىي

زامدار ئەحمدە

پىشەكى و پىداچوونەوه :
دوكىر كەيفى ئەحمدە



PENDÎ KURDÎ
ŞUNASÎ NETEWEYÎ

ZAMDAR EHMED

زامدار ئەحمەد

پەندى كوردى

"شوناسى نەتهوھىي"

٢٠٢١

ناسنامه‌ی کتیب

ناوی کتیب: پهندی کوردی.. شوناسی نه‌ته‌وه‌ی

ئاما‌ده‌کردن و کوکردن‌وه‌ه: زامدار ئه‌حمه‌د

پیش‌ه‌کی و پیداچوونه‌وه‌ه: دكتور که‌یفی ئه‌حمه‌د

نه‌خشەسازی به‌رگ: ئیبراھیم سالح

تیراز: ۵۰۰ دانه

چاپی يه‌که‌م: ۲۰۲۱

شوینی چاپ: ناوه‌ندی بلاوکراوه‌ی سارا، سلیمانی

له به‌ریوه‌به‌رایه‌تی گشتی کتیبخانه گشتی‌یه‌کان ژماره‌ی

سپاردنی (۱۶۴)ی سالی (۲۰۱۷)ی پیدراوه.

سپاس بۆ هاوریی ئازیز و دلسوژ، دوکتۆر کەیفی
ئەحمەد، کە ئەرکى پىداچوونەوە و نۇوسيىنى
پىشەکى لە ئەستق گرت.. سپاس، بۆ خاتوونى
ھىژا و خەمخۇر، مەھاباد حەسەن، کە بۇوە
ھەۋىنى لە دايىك بۇونى ئەم كتىيۆكە.

پیرست

لapeره	بابه ته کان	
٧		پیشه کی
١٨		وته یه ک
	پهندی رسته‌ی واتاداره	
٢٣		پیتی (ء)
٣٠		پیتی (ب)
٣٨		پیتی (پ)
٤١		پیتی (ت)
٤٣		پیتی (ج)
٤٤		پیتی (چ)
٤٦		پیتی (ح)
٤٧		پیتی (خ)
٥٠		پیتی (د)
٥٥		پیتی (ر)

۵۷	پیتی (ز)
۵۹	پیتی (ژ)
۶۲	پیتی (س)
۶۵	پیتی (ش)
۶۶	پیتی (ق)
۶۸	پیتی (ک)
۷۱	پیتی (گ)
۷۳	پیتی (ل)
۷۵	پیتی (م)
۷۸	پیتی (ن)
۸۱	پیتی (ه)
۸۶	پیتی (و، ع، ف)
	پهندی دیره شعری
۸۸	پیتی (ئ)
۹۰	پیتی (ب، پ)

۹۲	پیتی (چ، ح، خ، ع)	
۹۳	پیتی (د، ر، ڙ)	
۹۵	پیتی (س، ش)	
۹۷	پیتی (ق، ک، گ)	
۹۹	پیتی (ل)	
۱۰۱	پیتی (م)	
۱۰۳	پیتی (ن)	
۱۰۴	پیتی (ه)	
۱۰۵	پیتی (و)	



پیشنه کی

پهندی پیشینان: بریتییه له کومه‌لیک وشه و زاراوه یان رسته‌یه کی کورت و پوخت، که بهشیوه‌یه کی جوان و ساده و ساکار له رووی زمانه‌وه ریکخراون و دراونه‌ته پالیه‌ک، بهلام له رووی واتا و ناوه‌رۆکه‌وه، واتایه کی زۆر و بهرفراوانیان هه‌یه، بهشیوه‌یه ک پیویستی بهشیکردن‌وه و لیکدانه‌وهی که سانی ژیر و روشنبیر هه‌یه، هه‌شیانه ساده و ساکاره و زۆربه‌ی خه‌لکی له واتاکه‌ی ده‌گات، بهلام هه‌موویان له رووی واتاوه ده‌وله‌مه‌ندن، پهندی پیشینان شیوه‌یه که له شیوه‌کانی ئه‌دھبی فولکلوری، بریتییه له بیرو ریگای بیرکردن‌وه له یه‌ک کاتدا، بیره، له به‌رئه‌وهی پوخته‌ی به‌ری رهنج و ئه‌زمونیکمان ده‌داتی، که کومه‌لیک مرۆف تییدا ژیاون، هه‌روه‌ها ریگایه کی بیرکردن‌وه‌شه، چونکه تیروانینی که سانیکمان ده‌خاته به‌ردەست و بومان رون ده‌کاته‌وه، که کومه‌لیک مرۆف پییدا تیپه‌ریون و تاقییانکردوت‌وه، لایه‌نی چاکه و خراپه و ئه‌نجامه که‌ی راده‌گه‌یه‌نیت. گرنگی پهندی پیشینان هر ته‌نها لایه‌نہ کومه‌لایه‌تییه که‌ی گرنگ نییه، چونکه ته‌نها ئاواری له و لایه‌نہ نه‌داوه‌ق‌وه، به‌لکو ئاواری له بواره‌کانی رامیاری و ئابوری و ئایینیش داوه‌ت‌وه و باسی لیوه‌کردوون. بو نمونه خوای گه‌وره له قورئانی پیرۆزدا گرنگی پیداوه و له زور

شويندا ئامازه‌ي پىكىردوون، جا ئەگەر ھەلۋەستە لەسەر لايەنە ئايىنيه كە بکەين، بەتايمەتى ئايىنى پىرۇزى ئىسلام، بە جوانى ئەمەمان بۇ رۇون دەبىتەوە، ھەروھك لە قورئانى پىرۇزدا لەچەند ئايەتىكىدا بەمجۆرە ئامازه‌ي بۇ ئەو بوارە كردووە. ھەروھك دەفرمویت ((وَلَقَدْ ضَرَبَنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْفُرْقَانِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ)) (سورة الزمر، آية ۲۷) ھەروھها دەفرمویت ((وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ)) (سورة ابراهيم، آية ۲۵)، لە ئايەتىكى دىكەدا دەفرمویت ((إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَا بَعْوَضَةً فَمَا فَوْقَهَا)) (سورة البقره، آية ۲۶)، لەو ئايەتە پىرۇزانە ئىسلامدا بە رۇون و ئاشكرا ديارە، كە دەرس و پەند وەرگرتىن لە رووداو و كارەساتى رابردوو چەندە گرنگە، مەرۆف نابى دووبارەيان بکاتەوە، بەلكو دەبىت دەرسىيان لىيۇهربىرىت، ھەر بۇيەشە خودايى كاربەجى ئەو پەندانە ئىسلامدا بېتىپەنە كەن ھىناون و باسىكىردوون، ھەتا دەرس لە ھەلە و نەزانىنە كانى گەل و نەتهوھكانى رابردوو وەربىرىن و بۇيەشە ئامۇزگارى پەندو عىبرەت وەرگرتىن، لەھەمان كاتدا ئايىنى پىرۇزى ئىسلام كارىگەرلىرى زۇرى لەسەر ئەدەب و كلىتوورى نەتهوھ موسلمانە كان و لەناويسىياندا نەتهوھى كورد ھەبووه، لەناو جۆرە كانى ئەدەبى فۇلكلۇر يىشدا، پەندى پىشىنان، كە ھەندىكىيان لەروانگە ئەندى ئايەتى قورئانى

پیروز گوتراون و پیی کاریگهربوونه، بو نمونه ئه و پهندەی کە دەلیت: (دەستى ماندوو له سەر سکى تىرە)، ئه و پهندە به تەواوى ئامازەيە بو ئه و ئايەتەی قورئانى پیروز، كە دەفەرمويت ((وَأَن لَّيْسَ لِلإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى)) (سورە النجم، آية ۳۹) ، واتە ئادەمیزاد بە هەول نەبیت بە رەھەمی چنگ ناكەويت يان ئه و پهندەی کە دەلیت: (كە و تى تىز تىز)، ئامازەيە بو ئه و ئايەتەی قورئانى پیروز، كە دەفەرمويت ((إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَن يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ)) (سورە يس، آية ۸۲)، مرۆڤى كورد خاوهنى تىروانىن و فەلسەفەي تايىبەت بە خۆى بۇوه، ئه و فەلسەفەيەشى له سەر بنهماي زۆر پتە و بنياتناوه، كورد نەتەوهەيە كى ژيان دۆست و مرۆڤ دۆست بۇوه، دەزانىت و زانىويەتى كە ژيان چەندە گرنگە، بۇيە ئه و ماھەي بە خۆى و خەلکى دى بەرەوا بىنیوھ، كە ئه و ماوهەيە لە دنیادايە بى گىرە و كىشە بىزىت، خەلکى دىكەش بەھەمان شىوھ ئه و ماھەي ھەيە، هەر بۇيە پهندە كوردىيە كان پريانە لە روانىنى فەلسەفيي نەتەوهى كورد بو ژيان، ئىمە لە ميانەي پهندە كاندا حىكمەتى ژيانمان بۇمان دەردە كە ويت، كە نەتەوهى كورد بە چ شىوھەيە ك لە مەسەلە گرنگە كانى پىوهندىدار بە ژيانەوه ورد بۇوه تەوه، ئەمەش ھەموو بەشە كانى دىكەي كە لە پور دە گرىتەوه، كە پهندە كانىش

بهشیکن له و کله پووره، چونکه ئەگەر کله پوور و فولکلور
ره نگدانەوهى ئەزمۇون و ئاوىنەئى زيانى مىللەت بى،
بىڭومان پەندى پىشىنانىش، كە ئەدەبىكى فولكلورىيە،
فەلسەفە و تىرىوانىن و هوشىمەندى مىللەت بە رستەيەكى
كورتى پىر واتا دەخاتەرروو، پەندى پىشىنان پەيوەستە و
پەيوەندى بە رووداۋىكى ديارىكراوهەھەيە، لەوانەشە ئەو
رووداوه راستەقىنه بىت و لە مىزۈوۈ مرۇقايەتىدا رۆزىك
لە رۆزان رووى دايىت، لەوانەشە رووداوه كە لە داهىنانى
ھەقايەتخوان و گىرەرەھە كان بىت، ئەوهى گرنگە ئەوهىيە،
كە ئەو پەندانە بۇونەتە جىڭايى بايەخدان و رەزامەندى
ھەموو چىن و توپىزە جياجيا كانى كۆمەلگە، نەو دوا نەو
ئەو بايەخدانە زىاتر دەبىت، ئەمەش زىاتر بەھۆى لاينە
واقىعىيە كە يەتى، كە گوزارشت لە زيانى ئىستاي خەلکە كە
دەكەت، نەتەوهى كوردىش خاوهەنى سامانىكى گەورەي
پەندى پىشىنانى خۆيەتى، كە سىيمى خۆمالى و
رەسەنايەتىيان پىوه ديارە، چونكە پەندە كوردىيە كان
ھەلقولاوى واقىعى زيان و گوزەرانى تاك و كۆمەلگەيە و
ويىنەيە كى راستەقىنهى سىستەمى كۆمەلايەتى كۆمەلگەمان
بۇ دەخاتەرروو، پەندە كان ھىنەدە كارىگەرييان ھەيە،
بە جۆرييەك لەنیو ھەموو تەمەن و چىنە جياوازە كان و پىشە
جۇراوجۇر و رەگەزە جياوازە كاندا بلاوبۇونەتەوە، وە كو

رۆشنبیرییه کی گشتی لەنیوکۆمەلدا سەيردە كرین، ئەو
كەسانەی کە لەنیو قسە و گەنگەشە كانىاندا پەندى شياو و
لەجيگا و كاتى خۆيدا بەكاردىتىن، بە كەسانى رۆشنبير
دادەنرىن، هەر بۆيەيە كە ئەو سامانە نەته وەيىھ وەكو
بەشىكى زۆر پر لە بەها و بە نرخى ئەدەبى فولكلورى گەل
دادەنرىت، كە لە ئەنجامى بەسەرهاتى كاريگەر و
تاقىكىردنەوهى پىر و پىشىنانەوه گوتراون و كەوتۇونەتە
سەر زمانى ھەموو تەمەنەكان و تا رادەيەك بۇون بە ياسا
و دەستور و پەيرەوى ژيانى كۆمەلايەتى و ئابورى و
سياسى و دينى، هەر بۆيە بە بەشىكى دانەبرابى
رۆشنبيرىي رۆلە كانى كۆمەل دادەنرىن، ديارە بەر لەوهى
كە مەرۆف بگاتە پلهى پىنگەيشتن لە رووى رۆشنبيرى
ياسايى و شارستانىيەتەوه، بەشىوه يەك ژياوه كە بەپىي
مىزاجى كەسىي كار و بارەكانى رىكخستووه، بەبى ئەوهى
ھىچ دام و دەزگايەكى ياسادانان و حوكىمانى ھەبىت،
بەلام دواى ئەوهى گەيشتە ئاستى پىنگەيشتن، هەر ئەو
كەسانەي کەخاوهنى رۆشنبيرىيەكى بەرز و شارەزايان لە
بوارە جياوازەكاندا ھەبووه، ھەستاون بە دانانى بەرnamەيەك
بۇئەوهى ژيانى كۆمەلايەتى، رامىاري، ئابورى و حوكىمانى
بەشىوه يەكى رىكۈپىك بەرپىوه بچىت، ئەو بەرnamانەشى
بەشىوه يەكى ھەرەمەكى و لەخۆوه دانەناون، بەلکو سوودى

له ئەزمۇون و كاروبار و ژيانى رۆزانى را بىردووی كۆمەل
و هرگرتۇوه و كردوونى بە بنەماي ئەو بەرنامهى ژيانەي
تىيىدا گوزەرانىيان كردووه، بەم شىۋەيە پەندى پىشىنەن لە¹
سەردەمانىكى زۇر كۆن و لەپىش دانانى ياسا و دەستور
لەناو كۆمەلگەي مىللەتاندا وەك بەندى ياسا كاريان
پىكراوه و لە دوايىدا بۇونەته بە بەندى دەستور و ياساي
مىللەتان و هەيکەلى دەستورى حوكىمانى خۆيان لەسەر
ھەلبەستوووه پەيرەويان كردووه، واتە لە شارستانىيەتە
كۆنه كان و پىشكەوتوه كاندا، وەك فەلسەفەيە كى پىرۇز، كە
شاياني رىكخىستنى ژيان بىت، سەيرى پەندەكان كراوه،
يۇنانى و ئىنگلىزە كان لەو گەلە پىشكەوتۇو و خاوهن
شارستانى و مەدەنيانەن، كە پەندەكانيان وەك بەندى
ياسايى سەير كردووه لەنيو دەزگا ياسايىيە كاندا پەيرەويان
كردووه كردوويان بە بنەماي بەندە ياسايىيە كان، بۆيە
پەندەكان وەك فيرگە سەيرده كرین، كە چاوى خەلکى
بەرروى ژياندا دەكەنەوە و لەو تاريکى و نەزانىنەي كە
تىيىكەوتۈون لە سەردەمە كۆن و تازەكاندا رزگاريان دەكات
و دەبنە پىشىنەندر و پىشەوايان بۇ ژيانىكى گونجاوتر،
بەشىۋەيە كە دەتوانن بەرپىي خۆيان بىيىن و تووشى ھەلە
نەبن، چونكە پەندەكان وەك فيرگەيە كى رەسەنلى ئىجگار
بەرزن بۇ ئىمەن ھەموو نەوە و جىلەكانى داھاتوومان،

ده کری وه ک چرا یه ک بیانگرین به دهسته وه و تاریکایی ریگه‌ی ژیانی خومانی پی روشن بکهینه وه، له هه مهوو لاینه کانی ژیانی (ئایینی، رامیاری و ئابوری، دارایی، کۆمەلایه‌تى و ئەخلاقى، جەنگ و ئاشتى، بازرگانى، پیشەسازى، كشتوكالى، ئاژه‌لدارى، فەرەنگ و زانست و زانىارى، پەروھردە و پیگەياندن و...هتد)، سووديان لى وەربگرین، پەندەكان له پیش هەمۇو بابەته کانی دىكەي فۆلكلورى كەوتنه سەر رپوپەری رۆزىنامە و گۆفارەكان و لهلايەن نووسەرانە و گرنگىيان پىدرادە، ئەمەش سەرەتا یه ک بۇوە، كە ئەدەبى فۆلكلور بەرە و ئەدەبى نووسراو چووە، له بەر ئەوهى پەندەكان خەسلەتىكى دىكەشيان ھەبوو، كە زۆربەيان بەشىوهى پەخشان، ئەمەش بۇ لايەنى رۆزىنامەوانى گونجاو بۇوە، كە لهنىو بابەته کانىاندا بەكاريانھىناون و شىكىرنەوهيان بۇ كردوون، كەواتە پەندى پىشىننان نموونە يەكى پەخشانە، له هەمان كاتدا رەسەنى و پاكى و رەوانى زمانە كە له گوشە خۆيە و دەپارىزىت.

لهنىو بەشە کانی ئەدەبى فۆلكلوريدا (قسەى نەستەق) مان بەر چاو و گوى دەكەويت هەرچەندە جياوازىيان له گەل پەندەكاندا ھەيە، بەلام زۆر كەسىش بە ھەلە و بىئاگايىيە وه تىكەل بە يەكدىيان دەكات، ئىمە له پىشە و بە درېزى

باسی پهنده کانمان کرد، (قسه‌ی نهسته‌ق) یش وه کو
به‌شیک له‌نیو کلتوری نه‌ته‌وه کاندا خوی ده‌نوینیت، به‌لام
ئهم قسانه سنور ده‌بهزین و تایبه‌ت نابن به گهله و
نه‌ته‌وه‌یه کی دیاریکراوه‌وه، گرنگ ئه‌وه‌یه ئه‌وه و ته‌یه شتیکی
ریک و جوان بیت، ئهوا خاوه‌نه که‌ی گرنگ نییه سه‌ر به
چ ره‌گه‌ز و نه‌ته‌وه‌یه که، بی ئه‌وه‌ی خه‌لکی له‌سه‌ر چاوه که‌ی
بپرسی ده‌که‌ویته سه‌ر زاری تاکه کان و به‌کاری ده‌هینن له
هه‌لویسته گونجاو تایبه‌تییه کاندا، که‌واته ئهم قسانه
خاوه‌نیان هه‌یه و ناسنامه که‌شی ناسراوه، که‌واته قسه‌ی
نه‌سته‌ق بریتییه له ئاخاوتنیکی خه‌ست و خوّل و چری
مانادار، که ده‌دریته پال که‌سیک، نووسه‌ریک یان
که‌سیکی زانا و وشیار و ناودار، شیوه‌ی پهندی هه‌یه و
له‌پهند ده‌چیت، به‌لام وه کو ئه‌ویش نییه، نووسه‌ر یان هه‌ر
که‌سیک ته‌واوی بیری خوی له رسته‌یه ک کوده‌کاته‌وه به
چه‌شنیک وه ک ئاوینه ئه‌وه بیره‌ی هه‌لیگرت‌تووه تییدا
ره‌نگبداته‌وه، ده‌کری وه کو کلتوریکی گه‌لان سه‌یری قسه‌ی
نه‌سته‌ق بکه‌ین، به‌لام به‌رای ئیمه ناچیته ناو چوارچیوه‌ی
که‌له‌پوور و فولکلوره‌وه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی زوره‌ی خه‌سله‌ت و
تایبه‌تمه‌ندی ئه‌وه بواره‌ی له‌سه‌ر جیبه‌جی نابیت، یه‌کیک
له‌وانه که خه‌سله‌تیکی گرنگی که‌له‌پووره ئه‌وه‌یه، که
خاوه‌نی دیار نییه، به‌لام ئه‌وان خاوه‌نیان دیاره

سەردهمە كەشى ئاشكرايە، رەنگدانەوەي بىرى تاكي
پيوهديارە نەك كۆمەلگە.

ديارە هەموو نەتهوھ و ميلله تانى دونيا بايەخ به كلتور و
كەله پوور و فولكلورى خۇيان دەدەن، ئەو بايە خپيدانەش لە
گرنگيدان به كۆكىنەوە و بەدوا داچوون و لە سەر نووسىن
و ليكولينەوە و چەندىن رېڭايى دىكە ئەنجامدە درىت، بۇ
ئەوەي ئەو سەرمایە نەتهوھ يىھ لە فەوتان و لەناوچوون
رۈزگار بىكريت و بگاتە دەستى نەوه كانى داھاتوو، يېگومان
ئەو كارەش به هەموو كەسىك ئەنجامنادرىت و هەموو
كەسىكىش ئامادە يىھ ئەوەي تىدانىيە ئەو ئەركە قورس و
زەحەمەتە بىگرىتە ئەسو، كەواتە ئەوانەي بەو كارە
ھەلدەستن كەسانىكى تايىھەت و دەگەن و خاوهنى
رۆحىكى نەتهوھ يىھ و نىشتىيمانى و مروقا يەتىن، بۇيە لە سەر
ھەموو لايەك پيوىستە رىز لە ئەرك و ماندووبوون و
ھەولە كانيان بىگرىت و بە هەموو شىوه يەك دەستى
يارمەتىيان بۇ رابكىشىن، هەروھا ئەو كەسانەش دەبىت
بەوپەرى ئاگايى و وردى و شارەزايى و زانستىيەوە بە
كارە كەيان ھەلبىستان، بۇ ئەوەي كارە كەيان رو خسارىكى
زانستى وەربىگرىت، لىرەدا گرنگى و قورسى و پيرفۇزى و
ماندووبوونى كۆكەرهوھ و ئامادە كارى ئەم كتىبەمان بۇ
دەردى كەھويت، كە توانىويەتى ژمارە يەكى زۆرى پەندە

کوردییه کان کۆبکاتەوە و لە دووتویی کتیبییکدا، بۆ ئەوهی
لەفەوتان رزگاریان بکات، بۆ ئەو مەبەستەش وەک لە
شیوازى دەربرینى پەندە کاندا دەردەکەویت، شوین و ناوجە
و کەسانى جیاوازى بەتمەن لە هەردوو رەگەزى
دەستنیشانکردووھ و ئەوپەند و بیزانھی لیوھرگرتون، دیارە
ئەو کارەی ئامادە کارى کتیبە کەشمان تەواو لەگەل بنەما
زانستییە کانی کۆکردنەوە فۆلکلۆر يەکدە گریتەوە، كە
بریتییە لە دەستنیشانکردنی ئەو کەسانەی کە شیاوی
ئەوەن شتە کانیان لیوھربگریت، هەرواھا تیبینی کردن و
گرنگیدان بە ژیان و دیارده کانی ئەو ناوجەیە، هەروەھا
ئەوەی جىگای سەرنجراکىشانە بە ئەمانەت گواستنەوەی
دەربرینە کانە وەکو خۆی، کە کەسە بەتمەنە کان بۆیان
باسکردووھ، کە ئەمەش لە فۆلکلۆردا زۆر گرنگە و دەبیت
کەسی کۆکەرەوە هەرگیز پشتگویی نەخات، شتىكى دىكە
ئەوەیە، کە دەبیت سەرنجە کان يەكسەر ياداشت بکرین،
ئەويش هەر بۆئەوەيە، کە شتە کان كتومىت وەکو خۆی
بگوازىتەوە و دەسکارى زمان و دەربرینە کانى نەكەيت و
کەسە کە بەئارەزووی خۆی گۇرانکارىييان تىدانە کات، دیارە
ھەموو ئەوانەش ماندووبوون و بەدوا داچوونى زۆرى
گەرەكە، بۆيە پىر بەدل دەستخوشى و مەندونەبوون لە
کۆكەرەوە و ئامادە کارى ئەم کتیبە دەكەم، کە کارىكى



گرنگ و پیروزی ئەنجامداوه و بهردیکی بچووکی خستۆتە
سەر بالەخانە گەورە و هەوربىرەكەی فۆلكلۆرى كوردى،
ھەرچەندە ئەم کارەش وەكۆ ھەموو کارىيکى دىكەي
ئەدەبىي و ھونھەريي بى كەموكۇرىي نىيە و كۆمەلېڭ
تىپىنى و سەرنجى جددى بەددى دەكرين لەكارەكەي،
بەلام ئەوه خەسلەتى ھەموو کارىيکى ئەدەبىيە، چ جاي
ئەوهى كە كارەكە خۆى لەبوارى فۆلكلۆرييدا بدۇزىتەوه،
چونكە ئەو كارانە پىويستىيان بە گەران و ماندوو بوون و
شەونخونى ھەيءە، نەك وەكۆ كارىيکى مەكتەبىي بتوانى
بەتهنیا و لە مال و شويىنى تايىبەتى خوت ئەنجامى بدهىت،
بۇيە دووبارە دەستخوشى و پیروزبايى لىدەكەم و هيوادارم
كارەكانى داھاتووى گەورەتر و جوانتر و زانستىتر بن.

كەيفى ئەحمدەد

دكتورا لە ئەدەبىي كوردى

٢٠١٧/١/٢٨

كۆيە



وته يه ک

پهندی پیشینان ناسنامه‌ی نه‌ته‌وه‌یه، چونکه هه‌موو گه‌لانی سه‌ر زه‌وی خاوه‌نی پهندی تاییه‌ت به‌خویان، که گوزارشته له کولتوور و داب و نه‌ریتی ئه‌و ژینگه‌یه‌ی تییدا ژیاون، هه‌روه‌ها په‌یوه‌سته به به‌سه‌رهات و رِووداوه‌کانی را بردوو، پهنده‌کان به گویره‌ی هه‌لکه‌وته‌ی سروشتی ناوچه‌کان دروستبوونه.

پهنده کورديي‌ه‌کان، له چهند وشه‌يه‌کي به‌سه‌ريه‌که‌وه پيکه‌هاتوون، گشتیان به‌ي‌ه‌که‌وه ده‌بنه رسته‌ي‌ه‌کي واتاداري پرمانا، به سوود و‌رگرتن له ئه‌زمونى پيشوو، بونه به ئامۆزگارى بو نه‌وه‌کانی داهاتوو. هه‌موو پهندىكى كوردى چيرۆكىكى واتاداري له پشته‌وه هه‌يه، که ده‌چيتة خانه‌ي فولكلوره‌وه.

پهند، به‌شىكه له مه‌عريفه و زانياري تاك، ده‌رخه‌رى كولتوور و نه‌ريت و پيشكه‌وتني شارستانىه‌تى را بردووه، ده‌ستنيشانكردنى ئاستى تىكى‌ي‌شتن و هوشيارى تاكه‌کانى را بردووه، ده‌توانريت بكرىن به بنه‌ما و بناغه‌ي ژيانى كۆمەلگە‌ئىستا و داهاتوو.

پهندى كوردى به‌شىوه‌ي زاره‌كى له كه‌سە تەمەن هه‌لکشاوه‌کانه‌وه بو رۆله و نه‌وه‌کانيان گىردراؤنه‌وه، له‌ويوه



هاتونه ته نیو هزری که سه تازه پیگه یشتتو و که م
ئه زموونه کان، به هوی گرنگی پهنده کان بو ژیانی رپوژانه یان
و سوود لیوهر گرتنيان، بو ئه وهی هه مان هه لهی را برد و
دووباره نه کنه وه، راسته و خو له هزرياندا چه سپاوه..
ههندیجارت بو گه رمکردنی مه جليس و دیوه خانی دیهاته کانی
كوردستان گوتراون، کاتی ژماره یه کی زور له خه لکی له و
مه جليسانه ئاماده ده بون، پهندیکی کوردى په یوهندیدار به
بابه تی قسه کان گوتراوه و با بهته که یان پی دهوله مهندتر
کردووه، بهم شیوه یه پهنده کان زیاتر بلا و بونه ته وه.

میز وو و ره گوریشهی پهنده کان نادیارن. هیچ سه ره تایه کی
دیاریکراو له باره یانه وه نازانری، بهلام له ئیستادا ورده ورده
خه لکی خه مخوری ئه و بواره شیکردن و شروفه بو
پهنده کان ده که ن، تاراده یه ک سه رگوزه شته و چیره کی
پهنده کانیش روونکراوه ته وه.

تا سه ره مانیکی زور، پهنده کان له سه ره زاری خه لکه وه
ده گواز رانه وه، ئه م زار و ئه و زاری ده کرد. له میز ووی
ئه ده بیاتی کوردیدا کتیبی (قسهی پیشینان) ای (ئیسماعیل
حه قی شاوھیس) به يه که مین کتیبی نووسراو له باره
پهندی کوردی یه وه داده نریت، له دواتریشدا (پیره میرد،
شیخ مه ممه دی خال، که ریم شاره زا) پهنده کانیان له



زمانی گیرانه ووه، گواسته وه بـو زمانی نووسراو و
میژوویکی گرنگی ئەدەبیاتی کوردييان تۆمار کرد.

ژماره يه ک پەندى هاوشىوه لهنىو گەل و نەته وه جياوازه کان
بوونيان هەيە، بەشىوه يه ک زۆر لە يەكترى نزىك و
هاومانان، بەلام ئەوه ناگەيەنیت، كە پەندە کان پەراغەندەي
ئەو ميللهت و ئەم ميللهت بـووبن، بەلكو لە يەكچۈونى
ژىنگە و بىركردنەوەييان هاوشىوه بـووه، ئەوهش بـوته
ھۆكارى دروستبۇونى ئەو نزىكى و هاوشىوه ييە.

پەندى كوردى و قسەى نەستەق، لە يەكدى جياوازن،
ھەموو پەندىكى پىشىنان قسەى نەستەقە، بەلام ھەموو
قسە يەكى نەستەق پەندى پىشىنان نىيە. لىرەدا ھەولمانداوه
تەنيا پەندى كوردى بنووسىنه وھ، خۆمان لە قسەى
نەستەق و ئىدىيۆم بـه دوور گرتـووه.. ئەم پەندانەي
لە بەرده ستـتاـيـه، بـهـرـهـمـى سـالـانـى رـابـرـدوـوـهـ، كـهـ خـەـرـىـكـىـ
كـۆـكـرـدـنـهـ وـ نـوـوـسـىـنـهـ وـ يـاـنـمـ. لـهـھـرـ كـوـيـيـهـ كـ، گـۆـيـيـسـتـىـ
پـەـنـدـىـكـ بـوـوبـمـ، يـاـ لـهـ شـوـيـنـىـكـ پـەـنـدـىـكـ نـوـوـسـرـابـىـ،
دـەـسـتـبـەـجـىـ يـادـاشـتـمـ كـرـدـوـوـھـ. هـاـوـكـاتـ، ژـمـارـهـ يـهـ كـىـ دـىـمـ لـهـ
دـەـمـىـ كـەـسـانـىـ بـهـ ئـەـزـمـوـونـىـ ژـيـانـ وـ بـهـ تـەـمـەـنـدـاـچـوـوـ
وـھـرـگـيرـاـونـ.



پهندەکانی نیو ئەم کتیبە، (دلۆپیکە لە دەریاچەک)،
(مشتیکە لە خەرمانیک)، چونکە بەھەزاران و دەیان ھەزار،
پهندى كورديمان هەيە، بەلام تاكوو ئىستا نەتوانراوه
ھەموويان لەدووتویى كتىبىكدا كۆبكرىنەوە. جىا له و
پهندانەي كە زۆر بلاون و زۆرينهى خەلکى گوئىيستان
بووه، ھەزاران پهندى دىكەي ناوچەييمان هەيە، كە لە
چوارچىوهى دەفەر و ناوچە كە دەرنەچۇتن، گشتىان پېن لە
مارىفەت و زانىاري، لەكاتى بىستىيان دووردە كەويىتهوھ لە
ھەلە و كردهى نەرىنى..

چوار جۆر پهندى كورد بۇونى هەيە، كە ئەمانەن، (پهندى رىستەي سادەي واتادار، پهندى رىستەي لىكىدرار، پهندى دىرە شىعرى، پهندى سى دىرە شىعرى). ئەم كتىبە لە دوو بهش پىكھاتووه، بەشى يەكەم (چوار سەد و نەوەد و پىنج) پهندى رىستەي واتادارە. بەشى دووهمىش (حەفتا و پىنج) پهندى دىرە شىعرى لەخۇ گرتووه، ھيواخوازم گشت خويىته و لىكۈلەرىك سوودىيان لىۋەربىگىت.

زامدار ئەحمدەد

بەفرانبارى ۲۰۱۷